

◎◇◎◇◎◇外國學生具結書◇◎◇◎◇◎

International Students Application Affidavit

一、 本人保證不具中華民國國籍法第二條*所稱中華民國國籍且未具僑生身分，或已喪失中華民國國籍滿八年，或港澳及大陸地區人士（含擁有外國國籍者）。

I, the undersigned applicant, guarantee that I am neither an overseas Chinese status nor an R.O.C. nationality, as defined in Article 2 of Nationality Law, nor have I been an R.O.C. national in the last eight years, nor citizen of Hong Kong, Macau, and Mainland China (including foreign nationality holder).

二、 本人申請時兼具中華民國國籍者，自始未曾在臺設有戶籍；或原具中華民國國籍，但於申請時已不具中華民國國籍，自內政部許可喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年。（依據教育部外國學生來臺就學辦法第二條辦理）

I have a nationality status from the Republic of China at the time of my birth but do not hold a household registration. On the other hand, I have had nationality status from the Republic of China, but have no R.O.C. nationality at the time of my application, and shall have an annulled status regarding my R.O.C. nationality for no less than 8 years after an annulment of my R.O.C. nationality by the Ministry of the Interior. (In compliance with Article 2 of MOE Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan)

三、 本人未以「僑生回國就學及輔導辦法」申請入學中華民國國內之其他大學院校。

I have not made use of the provisions in “Regulations for Studying in Taiwan and Assistance for Overseas Chinese Students” to apply for admission to any university in Taiwan.

四、 本人所提供之所有相關資料（包括學歷、護照及其他相關文件之正本及其影本）均為合法有效之文件，如有不符規定或變造之情事，經查屬實即取消入學資格，且不發給任何有關之學分證明。

All the documents I provide (including my diploma, passport, and other related documents) are valid. If it is discovered that I have violated any university regulation, my admission to TransWorld University will be canceled, my student status revoked, and no transcript will be issued.

五、 本人所提供之最高學歷畢業證書（申請大學部者提出高中畢業證書、申請碩士班者提出大學畢業證書、申請博士班者提出碩士畢業證書）或同等學力證明文件，在畢業學校所在地國家確為合法有效取得畢業資格，且所持有之證件相當於中華民國國內之各級合法學校授予之相當學位或資格，如有不實或不符規定或變造之情事，經查屬實即取消入學資格，並註銷學籍，且不發給任何有關之學分證明或畢業證書。

The highest-degree diploma which I present (high school diploma for undergraduate applicants,

university diploma for master's program applicants, MA diploma for doctoral program applicants) (or equivalent documents) is valid and has been awarded legally in the country where I graduated. My diploma is equivalent to that which is awarded by certified educational institutions in Taiwan. If it is discovered that there is any dishonesty or fraud, or that I have submitted counterfeit documents, my application will be rejected, my student status will be revoked, and no transcript or diploma will be issued.

六、本人瞭解「外國學生曾入學中華民國國內大專校院遭退學者，不得申請入學攻讀學位；違者經查證屬實，撤銷其入學資格或開除學籍。」

I understand that foreign students who have been expelled from university or college in the Republic of China are not eligible to apply for admission. Violation of this policy will result in the immediate cancellation of my admission or revocation of my status as a registered student.

七、本人了解需自行投保自入境當日起至少六個月效期之醫療及傷害保險。

I understand that I will need to have a proof of a medical and injury insurance policy which is valid for at least 6 months from the date entering Taiwan

八、上述所陳之任一事項同意授權貴校查證，如有不實或不符合規定等情事，於入學後經查證屬實者，本人願接受貴校註銷學籍處分，絕無異議。

I authorize TransWorld University to verify all of the above information. I understand that if any of it is discovered to be false after I enter TransWorld University, my admission will be revoked.

申請人（具結人）簽名：_____

Applicant's signature

日期：_____ / _____ / _____

Date month day year